

**Zeitschrift:** Der schweizerische Republikaner  
**Herausgeber:** Escher; Usteri  
**Band:** 1 (1798)

**Artikel:** Anrede an das Volk, bei Ablegung des Bürgereydes : von den Statthaltern, Unterstatthaltern, Agenten u.s.w. zu halten  
**Autor:** [s.n.]  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-543059>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

de: der welcher gewählt wird und nicht annehmen will, kann nicht gezwungen werden; die Constitution sagt nichts davon und die Wahl ist unnütz. Nunnt aber einer die Stelle an, so ist er verpflichtet die bestimmte Zeit durch das Volk zu repräsentieren. Zimmerman folgt Secretan. Egler sagt, bei uns hat man jeden gewählten Bürger gefragt, ob er die Stelle annehmen wolle; ich stimme für Secretan. Huber will nur den jetzigen dringenden Fall ansehen, und sogleich wie Secretan entscheiden, weil keiner zu irgend etwas gezwungen werden, und also die Wahlversammlung die Wahlen ergänzen kann. Nutzert findet die Sache nicht zweifelhaft: ja das Volk ist Oberherr! aber auch ich bin freil nicht Sciasbel! weil auch ich ein Theil dieses Oberherren ausmache und also nicht wider meinen Willen zu einem Amt gezwungen werden kann: durch eine Commission würde nur die Sache aufgezogen: ich stimme also Secretan bei. Carmintran glaubt dem 14. J. der Constitution zufolge sei jeder Bürger sich dem Vaterlande schuldig, folglich verpflichtet den Willen des Volks zu erfüllen: wenn man antworten will, so überseende man diesen 14. J. der Constitution als Antwort. Kuhn glaubt, dem Freiheitsgesetz zufolge könne kein Bürger zu einem Amt gezwungen werden, eben so wenig als ein solches beizubehalten, wenn er sich dazu unfähig fühlt. Eine 2te Frage ist: was will man der Wahlversammlung antworten? dem Anschein nach nicht nach unserem eben angewandten Grundsatz. Unterwerth will die Entlassung nun auch sogleich gestatten und der Wahlversammlung erlauben, in sofern sie noch vereinigt ist, die Wahlen zu ergänzen, indem dieser Fall von dem mit Lüthard verschieden sey. Wyder stimmt Hubern bei: eben so auch Fierz, der die Freiheit des Menschen für unveräußerlich hält und also jeden gewählten seines Amtes nach Belieben entlassen will. Haas begreift nicht wie man sich so lange aufhalten kann, da man doch schon mehrere ähnliche Beispiele habe. Es geht mit der Constitution wie mit der Bibel, man kann sie, wenn man Bruchstücke aushebt, auslegen wie man will: es heißt auch in dem gleichen 14. J. der Bürger ist sich seiner Familie schuldig, und ich denke die Freiheit über uns selbst sey die größte Wohlthat der Revolution. Endlich wird erkannt, daß die Wahl dieser 3 Bürger als unnütz angesehen und die Wahlversammlung, in so fern sie noch nicht wirklich aufgehoben ist, die Stellen wieder ergänzen könne.

(Die Fortsetzung im 103ten Stück.)

Anrede an das Volk, bei Ablegung des Bürgeredes.

Bon den Statthaltern, Unterstatthaltern, Agenten u. s. w. zu halten.

Bürger!

Ihr seyd versammelt, dem Vaterlande eure Liebe, der vaterländischen Verfassung eure Treue, eueren

Mitbürgern eure Liebe durch den Bürgereid zu versprechen. Durch das Versprechen dieses Tages werden wir Brüder, und machen mit dem ganzen schweizerischen Volke nur eine Familie aus.

Wir waren bisher in kleine Staaten und Völkerstaaten getheilt, deren jeder seine Vorurtheile, seine Sitten, seine Gebräuche hatte; wir waren uns also fremd durch die Verschiedenheit unserer Gesinnungen.

Die schweizerische Nation, in ihrer vielfältigen Zertrennung, war schwach gegen äußere Feinde, und unfähig ihr Wohl im Innern durch hinreichende Anstalten zu befördern; aber kraftvoll war der einzelne Schweizer, durch seinen biedern Sinn, durch seine Vaterlandsliebe, durch die Stärke seines Arms, und durch seine unermüdete Arbeitsamkeit. Was aus dem schweizerischen Volke werden könnte, ahndeten die Freunde der Menschheit, und wünschten die Vereinigung seiner Kraft und seiner Thätigkeit durch eine gesellschaftliche Verfassung.

Zu dieser Verfassung schwören wir heute den Bürgereid; sie soll aus uns machen was wir wenden können, durch freie Ausbildung unserer Kräfte und Fähigkeiten, und durch freien Genuss unserer Rechte.

Wir sind nun frei geworden; denn niemand ist über uns, als Gott, unsere Pflicht, und das Gesetz, das unsere Stellvertreter in unserem Namen verfassen.

Wir sind frei, denn wir können künftig unter dem Schutz der Gesetze jede Beruffart wählen, die unseren Fähigkeiten und Kräften am angemessensten ist: jede Aussicht ist uns offen, indem das Gesetz nur den Verdiensten, und das Volk seinen Freunden einen Vorzug geben kann.

Wir sind nun in ganz Helvetien zu Hause; an allen gemeinnützlichen Anstalten, an allen Erwerbsmitteln können wir Anteil nehmen, alle Vortheile unseres Vaterlandes gehören allen gemeinschaftlich zu.

Unsere Magistraten sind unsere Mitbürger; durch uns erhalten sie den ehrenvollen Ruf, mit ihren Einsichten und ihren Fähigkeiten dem Vaterlande zu dienen; nach kurzer Zeit treten sie von ihren Stellen wieder ab, und sind was sie vorher waren, und was wir jetzt sind — Bürger Helvetiens, unsere Liebe, oder unser Ladel richtet ihr Betragen in dem Amt, das sie verwalteten.

Es giebt in Helvetien keine Herren und keine Unterthanen mehr; keine Klasse und keine Gesellschaft genießt mehr ausschließende Vorrechte; das Gesetz kennt nur Bürger, die sich an Rechten gleich sind, unter die es die Vortheile und die Lasten des Staats in gleichem Maasse austheilt.

Das Bürger, sind die Vortheile der Verfassung, die wir heute feierlich beschwören.

Wir wöhnten ein glückliches Volk zu seyn, jetzt sind wir im Begriff es wirklich zu werden. Der Uesergang aus der alten Ordnung in die neue war ver-

schwerlich; aber wer darüber klagt, ist gleich dem Landmann, der am Pfluge geht, und über seine harte Arbeit klagt, und dabei die Erndte vergift, die seine Mühe vielfältig belohnen soll.

Auch unsere Väter hatten einen langen mühsamen Kampf, als sie die Fesseln der Knechtschaft abwarfen und frei seyn wollten; aber sie waren stark und geduldig, und glaubten an sich selbst, und vollführten wie Helden, was sie vorgenommen hatten.

Der Freiheitseid, den die drei Väter des Vaterlandes im Rüth schworen, hatte grosse Folgen; der Eid, den wir heute schwören, verspricht uns grössere und wichtiger; sie schworen nur, sich gegen die willkürliche Gewalt einzelner Unterdrücker zu verteidigen — sie blieben vereinzelt, jedes Thal und jedes kleine Volk für sich, und wußten es nicht, daß die schweizerische Nation nur durch die genaueste Verbindung unter einer Verfaßung zur Höhe ihrer schönen Bestimmung gelangen könne.

Das helvetische Volk wurde nicht ganz frei; das alte Herkommen einer hundertfältigen Knechtschaft, das in so mancherlei Gestalten den einzelnen Bürger drückte, blieb unverändert stehen, und die Herrschaft der Städte, des Adels und der Geistlichkeit, lag schwer auf dem größten Theil unsers Vaterlandes; bis unsere neue Verfaßung alle ausschliessende Rechte, die der eine nur auf Unkosten der andern genießen kann, gänzlich vertilgte.

Die Verfaßung die wir heute beschwören, vollendet das Werk, das unsere Väter angefangen hatten.

Bürger! euch bindet das Vaterland in diesem Augenblick von jedem Eide los, den ihr euern ehemaligen Beherrschern, als Bürger, oder als Beamte, geschworen habt; ihr seyd von aller Verbindlichkeit gegen Menschen freigesprochen, das Vaterland legt euch heute eine neue heiligere Verpflichtung auf.

Ihr hattet den Menschen, die sich euere Herren nannten, Treue und Gehorsam geschworen, dieser Eid macht euch zu Knechten eurer Herren, der, den ihr heute schwört, macht euch zu freien Bürgern eines wohlgeordneten Staates.

Liebe dem Vaterland, Liebe der Freiheit und Gleichheit, Liebe der Bürgerpflicht, Haß der Gesetzlosigkeit und Zügellosigkeit, ist der Inhalt euers Eids. Helvetier! ihr seyt würdig der Ehre, diesen Eid zu schwören, der euch in den Genuss aller der unschätzlichen Menschenrechte setzt. Die Vernunft selbst befiehlt die Pflichten, die dieser Eid euch auferlegt; wo diese Pflichten nicht erfüllt werden, da ist kein Vaterland, keine geschickliche Ordnung, keine Sicherheit des Rechts, des Eigentums, und des Lebens.

Hört nun den Eid, den ihr dem Vaterland, der Freiheit und Gleichheit, und den vaterländischen Gesetzen schwören sollt, und denn, wenn ihr diesen Bürgereid angehört habt, so sprecht freudig, aufrechtig, mit lauter Stimme: Wir schwören!

„Wir schwören dem Vaterland zu dienen, und der Sache der Freiheit und der Gleichheit als gute und getreue Bürger mit aller Pünktlichkeit und allem Eifer, so wir vermögen, und mit einem gerechten Haß gegen die Anarchie, und Zügellosigkeit anzuhängen.“

### Wir schwören!

Hörst du den Schwur, theures Vaterland, Land der Freiheit? Hört ihr ihn, ihr Berge und Thäler, wo einst die Helden, unsre Väter wohnten? Hört ihrs, ihr Denkmäler ihres Ruhms, majestätische Gebirge? Deine Söhne schwuren hier frei zu seyn, und frei zu bleiben, und sie werden den Eid halten, denn sie sind Helvetier, Eid und Versprechung ist ihnen heilig!

Bürger! uns sichert ißt das Vaterland seinen Seegen und seine Wohlthaten zu.

Es verspricht uns Ehre vor der Welt; denn nur freie Völker sind ehrenwürdig. Selbst der Sklave sieht mit Ehrfurcht den Mann an, der frei ist und frei seyn will. Fürsten verachteten die Menschen, die sich vor ihnen in den Staub werfen, aber den freien Mann, der ohne sich zu bücken, vor Gezlers aufgesetztem Hut vorbei geht, den werden sie ehren, oder fürchten.

Nie wird die Welt die Wunder der Kraft und der Tapferkeit vergessen, welche die Freiheit die Söhne der grossen Nation verrichten lehrte. Auch wir fühlten ihre Übermacht nur darum, weil wir nicht alle ganz frei waren.

Das Vaterland verspricht uns einen Wohlstand, der unmittelbar aus dem Schoße der Freiheit fließt. Einen freien Spielraum unsrer Kräften, freie Anwendung unsers Fleisches, und unsrer Geschicklichkeit, eine mitwirkende Unterstützung der Nationalkräfte, um die Hindernisse der Natur zu besiegen, ihre Kräfte und ihre Schätze zu benützen, und alle wohlthätige Unternehmungen durch den Nachdruck des Willens aller zu erleichtern und zu befördern. Welch eine grosse Aussaat zur grossen künftigen Erde!

Das Vaterland verspricht uns endlich eine allmähliche immer wachsende Entwicklung unsres Verstandes und unsrer Kenntnisse. Die freie Republik lebt, wächst und blüht im freien Sonnenlichte der Vernunft, nur die Anmaßung eigennütziger Beherrscher muß Finsternis über ihre Wege decken.

Geht nun, Bürger, und freut euch des Tages, an dem ihr mit dem Vaterlande den so viel versprechenden Bund geschlossen habt.

---

Wegen der feierlichen Bürgereidleistung werden die Stücke 103 und 104 Samstags ausgegeben.